

SURAT KUASA
POWER OF ATTORNEY

Yang bertanda tangan di bawah ini:

The undersigned:

memilih kedudukan hukum di kantor kuasa-kuasanya:

electing domicile at the office of the attorneys mentioned hereunder, herewith confers authorization upon:

INT-TRA-PATENT BUREAU
Jl. Griya Agung No. 21 (Blok M3)
Komp. Griya Inti Sentosa, Sunter
Jakarta 14350, Indonesia

untuk mengajukan permintaan Paten di INDONESIA untuk dan atas namanya, untuk:

to apply for a Patent Application in INDONESIA on our (my) behalf for:

dan selanjutnya memberi kuasa kepada Direktorat Paten untuk meminta keterangan dari pembesar-pembesar yang berwajib di luar negeri tentang negara-negara mana dan bilamana telah dimasukkan suatu permintaan Paten untuk penemuan yang sama, juga tentang keberatan-keberatan apapun yang telah diajukan atas penemuan itu, untuk membuat, menandatangani, memasukkan, memperbaiki, memisahkan, menambah dan menarik kembali dokumen-dokumen yang dibutuhkan, untuk hadir jika dipanggil di mana perlu, untuk memohon banding dan mengajukan keberatan, apabila ternyata permohonan tersebut tidak diumumkan baik seluruhnya maupun sebagian, atau apabila Paten yang dimintakan tidak dilindungi baik seluruhnya maupun sebagian atau diberikan dengan perubahan bentuknya, untuk membalas permintaan-permintaan, perlawanan-perlawanan serta keberatan-keberatan yang diajukan oleh pihak ketiga, selanjutnya melaksanakan pembayaran-pembayaran yang berdasarkan peraturan Paten dapat ditarik dari yang bertanda tangan di bawah ini dan untuk menerima segala surat-surat dari Direktorat Paten yang ditujukan kepadanya, singkatnya untuk melakukan segala sesuatu yang dapat atau harus dilakukan oleh yang bertanda tangan di bawah ini sendiri, kesemuanya ini berdasarkan hak yang dilimpahkan kepada pihak ketiga, dengan tunduk pada hukum yang berlaku dan dengan hak untuk mendapat upah.

and further to authorize the Patent Office to apply for information to foreign competent authorities in regard to the names of the countries and the dates on which corresponding patent applications have been filed for the same inventions, and to find out what objections have been raised to the said invention, to prepare, to sign, to send in, to amend, to divide, to add, and to withdraw the required documents, to be present at wherever he (they) may be summoned to, to lodge an appeal and to submit the arguments therefor, if it is decided that no publication will take place of the application, either wholly or partially, or if the patent applied for is not granted either wholly or partially, of if it is granted in a modified form, to reply, to request oppositions and objections raised by the third parties, further to carry out payments which under the Patent Law can be collected from the undersigned, and to receive all documents from the Patent Office, addressed to the undersigned, briefly to do everything which the undersigned himself is qualified or obliged to do, all this with the right of substitution to a third party, subject to the law in force and with the right to claim fees for services.

S i g n a t u r e :

Name & Title :
(Company Seal)

Date :

(No legalization)

This form can be reproduced as necessary